



**Salonloewe**  
WILD AUFS WOHNEN!

◆ **Garantieversprechen** ◆  
Guarantee ◆ Garantie



#### Garantiekarte

Zu jeder bestellten Salonloewe Wohnmatte erhalten Sie unsere dreisprachige Garantiekarte. Diese gibt Ihren Kunden wichtige Informationen über Produkteigenschaften, Pflege und die Garantiebedingungen. Auf der hochwertig gestalteten Karte ist Platz für Ihre Firmenadresse, sie lässt sich durch eine Lochung dekorativ und verkaufsfördernd an der Matte befestigen.

#### Warranty card

Every Salonloewe floor mat is accompanied by a trilingual warranty card. It contains important information for your customers about product features, care and the terms of warranty. The high-quality card leaves space for your business address; and its perforation allows for a decorative and promotional attachment to the mat.

#### Carte de garantie

Vous recevrez notre carte de garantie trilingue avec chaque tapis Salonloewe commandé. Cette carte de qualité supérieure fournit à vos clients des informations importantes spécifiques aux caractéristiques du produit, soins et conditions de garantie. Vous pouvez y ajouter votre adresse d'entreprise ; la carte se laisse attacher de façon décorative sur le tapis, favorisant ainsi les ventes.

#### Scheda garanzia

Con ogni tappeto Salonloewe ordinato riceverete la nostra scheda di garanzia in tre lingue. Questa scheda fornisce informazioni importanti ai nostri clienti riguardo a caratteristiche del prodotto, cura e alle condizioni di garanzia. Sulla scheda realizzata in modo elegante vi è lo spazio per inserire l'indirizzo della vostra azienda. Grazie alla foratura è possibile fissarla al tappeto in modo decorativo e utile ai fini della vendita.



#### Lange Lebensdauer

EFIA gewährt fünf Jahre Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler! Entsprechende Pflegetipps finden Ihre Kunden auf unserer Garantiekarte.

#### Longevity

EFIA offers a five-year warranty that covers material and processing errors! Your customers will find the corresponding care tips in our warranty card.

#### Longévité

EFIA accorde cinq ans de garantie pour défaut de fabrication ou de matériau ! Vos clients trouveront les conseils de soins sur notre carte de garantie.

#### Lunga durata

EFIA offre 5 anni di garanzia su materiale e difetti di lavorazione! Inoltre nella nostra scheda di garanzia i vostri clienti troveranno anche consigli per la cura del prodotto.



#### 40 Grad

Bei nachhaltigen 40° mit Feinwaschmittel separat gewaschen, an der Luft getrocknet und die Wohnmatte ist wieder wie neu. Das schont die Umwelt – und den Geldbeutel.

#### 40 degrees

Wash separately with a mild detergent at a constant temperature of 40° C, air-dry and your floor mat will be as good as new. This is environmentally friendly – and cuts costs.

#### 40 degrés

Lavez toujours à 40° avec un détergent doux et séchez à l'air pour redonner une seconde jeunesse à votre tapis. Ceci protège l'environnement – et votre portemonnaie.

#### 40 gradi

Se lavato separatamente a 40° con detersivo per capi delicati e asciugato all'aria aperta, il tappeto torna come nuovo. A tutto vantaggio dell'ambiente e del portafoglio!



#### Flust nicht, bindet Staub und Schmutz: Allergiker-freundlich!

Die Salonloewe Wohnmatten ziehen Staub und Schmutz wie ein Magnet an und verbessern damit das Raumklima. Gerade Allergiker greifen deshalb gerne auf unsere Qualitätsprodukte zurück.

#### Does not pill, absorbs dust and dirt: Allergy-friendly!

Salonloewe floor mats attract dust and dirt like a magnet and therefore improve the room climate. People who suffer from allergies will especially enjoy our quality products.

#### Ne peluche pas, absorbe la poussière et la saleté : Approprié pour les allergiques !

Les tapis Salonloewe attirent la poussière et la saleté comme un aimant et améliorent ainsi le climat d'un local. Ce sont surtout les personnes allergiques qui préfèrent nos produits de qualité.

#### Non si sfilaccia e cattura polvere e sporco: Adatto alle persone allergiche!

I tappeti Salonloewe attirano la polvere e lo sporco come una calamita, offrendo così un migliore benessere climatico. Per questo, soprattutto le persone allergiche si affidano ai nostri prodotti di qualità.



#### PVC-frei

Qualität hat ihren Preis – und der zahlt sich langfristig aus. Unser hochwertiger Flor ist aus streichelweichem 100% Polyamid und der Rücken aus 100% Nitrilgummi, der die Salonloewe Wohnmatte immer schön elegant aussehen lässt ohne Knicke und Risse.

#### PVC-free

You get what you pay for – and it pays off in the long run. Our high-quality pile is made of velvety 100% polyamide and the reverse of 100% nitrile rubber that makes Salonloewe floor mats always look elegant without bends and cracks.

#### Exempt de PVC

La qualité a son prix – ceci est rentable à long terme. Le poil haut de gamme 100% polyamide est d'une agréable douceur et le dos 100% caoutchouc antidérapant conserve au tapis Salonloewe son élégance, sans plis ni fissures.

#### Esenti da PVC

La qualità ha il suo prezzo e a lungo andare si ripaga. Il nostro tessuto di alta qualità è realizzato in morbidissima poliammide 100%, mentre il retro in gomma nitrilica 100% permette ai tappeti Salonloewe di essere sempre eleganti senza pieghe e senza grinze.



#### Sehr hygienisch & Tiere lieben sie auch

Auch für alle Vierbeiner sind die Wohnmatten ein kuscheliges und tierisches Vergnügen. Ganz gelassen binden sie Tierhaare und halten die Wohnung damit sauber.

#### Very hygienic – animals also love them

Four-legged friends also take great pleasure in our cuddly floor mats. They absorb animal hair quite naturally to keep the flat clean.

#### Très hygiéniques & les animaux les aiment aussi

Les animaux domestiques aiment s'y blottir. Les tapis absorbent les poils d'animaux et maintiennent ainsi la maison propre.

#### Molto igienici e apprezzati anche dagli animali

Anche gli amici a quattro zampe amano sdraiarsi sui nostri morbidi tappeti che catturano senza problemi i peli di animali, tenendo così la casa pulita.



#### Für drinnen & draußen

Ob 30° Sonnenschein oder winterliches Schmuddelwetter – unsere Wohnmatten genießen die vier Jahreszeiten auch unter freiem Himmel.

#### Indoors & outdoors

Whether 30° C sunshine or wintry dirty weather – our floor mats enjoy the four seasons even in the open air.

#### Pour l'intérieur & l'extérieur

30° de soleil ou froid hivernal – nos tapis profitent des quatre saisons même en plein air.

#### Per interni ed esterni

Sia sotto un sole rovente sia al freddo dell'inverno i nostri tappeti sono perfetti in ogni stagione, anche all'aria aperta.



#### Rutschfest & Trittschall-hemmend

Ob Stein- und Fliesenböden, Parkett oder Laminat – mit den Salonloewe Wohnmatten kehrt ein bisschen mehr Ruhe ein. Dass sie sich obendrein keine »Ausrutscher« leisten, ist doch klar ... Das einzig Wichtige ist: Der Untergrund muss sauber und trocken sein, ansonsten sind unsere Wohnmatten anspruchslos.

#### Anti-slide & impact sound absorbent

Whether stone or tiled floors, parquet or laminate – our Salonloewe floor mats add harmony to the surroundings. And, of course, they don't allow any »slip-ups« either ... All that matters is: The ground must be clean and dry. Other than that, our floor mats are undemanding.

#### Antidérapant et amortissant les bruits de pas

Pierres ou carrelage, parquet ou laminé – les tapis Salonloewe offrent un peu plus de calme. Pour éviter les « faux pas », il faut s'assurer que la surface est bien propre et sèche ; nos tapis n'exigent rien d'autre.

#### Antiscivolo e a prova di rumore da calpestio

Che il pavimento sia in marmo o di piastrelle, parquet o laminato, i tappeti Salonloewe vi garantiscono sempre un ottimo comfort acustico. Di certo non possono permettersi nessuno "scivolone"... Per questo è importante che il sottofondo sia pulito e asciutto. Per il resto i nostri tappeti sono di poche pretese.



#### Geeignet für Fußbodenheizung

Last but not least: Die Salonloewe Wohnmatten fühlen sich auch auf Böden mit Fußbodenheizung sehr wohl.

#### Suitable for floor heating

Last but not least: Salonloewe floor mats are also very comfortable on floors with floor heating.

#### Approprié pour sol chauffant

Dernier avantage mais pas le moindre: Les tapis Salonloewe sont également appropriés pour les sols chauffants.

#### Adatti ai riscaldamenti a pavimento

Last but not least, i tappeti Salonloewe non hanno problemi neppure sui pavimenti con riscaldamento a pavimento.